



¿Trabaja en una organización y persigue objetivos sociales, ecológicos y económicos orientados a un mundo sostenible? ¿Le gustaría ofrecer una pasantía con actividades concretas a jóvenes comprometidos con un desarrollo justo y sostenible? De mayo a agosto tiene la posibilidad de sugerir pasantías de proyecto para el Programa ASA 2018.

## ASA

El Programa ASA es un programa de aprendizaje y cualificación para el desarrollo con sede en Alemania. Se orienta a jóvenes que desean comprender los contextos globales, formular preguntas críticas y apostar por un mundo justo. El aprendizaje conjunto, la conducta social responsable para el desarrollo sostenible y una convivencia global justa conforman el núcleo del programa. El Programa ASA es una oferta de “Engagement Global gGmbH - Servicio para iniciativas de desarrollo” que se financia en su mayor parte con subsidios del Ministerio Federal de Cooperación Económica y Desarrollo (BMZ, por sus siglas en alemán).

ASA dentro del Programa ASA es sinónimo para desarrollo sostenible y colaboración global y se dirige a organizaciones de cooperación internacional y de la sociedad civil. Se ofrece en los formatos básico y global, así como en GLEN\*: distintas variantes que se diferencian en la composición del equipo del proyecto y la duración de las pasantías.

### Transurso del programa

En seminarios de varios días, los participantes adquieren habilidades para tratar con la diversidad y los conflictos, así como se instruyen en cuanto a métodos para el trabajo en proyectos y grupos. Con los otros participantes se realizará un intercambio sobre la propia posición dentro de estructuras globales de poder y se discutirá sobre privilegios y racismo. En el marco de las pasantías de tres meses en países de África, Asia, América Latina y del Sur de Europa Oriental (eventualmente complementadas con una pasantía de tres meses en Alemania), los participantes contribuyen de forma concreta a los objetivos de sus proyectos y se familiarizan con nuevos puntos de vista dentro de su campo profesional. Su función será, por ejemplo, realizar estudios y análisis, diseñar capacitaciones y talleres o colaborar con el trabajo de relaciones públicas. Los participantes reflejarán sus experiencias y explorarán caminos para integrarlas en el propio entorno e implementarlas para lograr un mayor compromiso. Durante el proyecto tendrá lugar un constante intercambio y la respectiva transferencia de conocimientos en ambas direcciones, logrando un aprendizaje recíproco.

En el formato global, la propuesta de proyecto será el resultado del trabajo conjunto de las dos entidades cooperantes de Alemania y un país del Sur Global. Por tal motivo, a la fase de la pasantía del proyecto en un país del Sur Global se antepondrá una pasantía de tres meses en una organización de Alemania. Un tema común unirá ambas fases prácticas, por lo que el efecto de aprendizaje será aun más intensivo que en el formato básico.

### ¿Quiénes son los participantes del Programa ASA?

Los participantes del formato básico deberán residir actualmente en Alemania o en la comunidad de habla alemana en Bélgica. En el formato global, el equipo se compone de participantes de Alemania y del país respectivo del Sur Global. El equipo transitará ambas fases de pasantías en conjunto.

### Calendario del Programa ASA

15 de agosto de 2017

Plazo final para la entrega de propuestas de pasantías

Mediados de octubre de 2017

Selección de proyectos por parte del Programa ASA.

20 de noviembre de 2017 a 10 de enero de 2018

Publicación de los proyectos seleccionados en la página web del Programa ASA. Plazo de postulación para jóvenes trabajadores y estudiantes interesados.

Enero y febrero de 2018

Selección de los participantes.

Marzo a junio de 2018

Los participantes asistirán a un mín. de dos seminarios en Alemania o Europa. Establecimiento del contacto entre los participantes y las entidades involucradas.

Abril a julio de 2018

Pasantía de tres meses en Alemania de los participantes del formato global

Entre julio 2018 y enero 2019

Pasantía de tres meses en un país del Sur Global de los participantes de ambos formatos.

Febrero y marzo de 2019

Evaluación de la fase de pasantía, intercambio sobre compromiso futuro y trabajo en red.

\* Para más información sobre la Red Educativa de Jóvenes Europeos (GLEN), ingrese a <https://asa.engagement-global.de/partnerorganisationen.html>.

## ¿Por qué debería convertirse en organización colaboradora del Programa ASA?

- Como organización colaboradora se asegurará la colaboración de jóvenes comprometidos que contribuirán a sus proyectos en el marco de una pasantía. Los participantes aportan con sus experiencias, miradas e ideas y, en simultáneo, desean aprender de usted.
- Al discutir con los participantes sobre problemáticas globales, dan importantes impulsos para su compromiso futuro. Al finalizar su pasantía, los participantes se comprometen con un desarrollo sostenible y promueven la comprensión de los contextos globales.
- Se beneficiará de la red de asociados y ex-participantes del Programa ASA.
- Si ofrece una pasantía del Programa ASA junto con otras organizaciones, esto podrá favorecer a la ampliación de su red de cooperaciones internacionales. El proyecto conjunto (desde la propuesta hasta su ejecución) le brinda la oportunidad de crear o ampliar relaciones de cooperación.
- Si lo precisa, al finalizar la pasantía recibirá un informe detallado de los participantes, así como una evaluación de los resultados del proyecto implementado.

## Aporte del Programa ASA

- Si así lo desea, podemos asesorarle para desarrollar y estructurar su propuesta de proyecto.
- Nos hacemos cargo de la convocatoria de los participantes de Alemania, dirigimos el proceso de postulaciones y llevamos a cabo un proceso de selección de eficacia comprobada hace años con el fin de encontrar pasantes comprometidos para su proyecto.
- Apoyamos el proceso de aprendizaje y preparación de los participantes mediante seminarios ASA. Allí, los participantes reciben asistencia intensiva por parte de los tutores que también se encargan de acompañarles: Los temas de los seminarios son, entre otros, la formación de equipos, la gestión de proyectos, la comunicación intercultural, la sensibilización con respecto a privilegios y racismo, las interdependencias globales y la autorreflexión.
- Los participantes reciben una beca parcial por parte del Programa ASA (véase la sección "Financiamiento"). Asimismo, el Programa ASA se hace cargo de los gastos generados por los seminarios ASA, así como de una proporción de los gastos de viajes hacia el lugar de las pasantías y los seminarios ASA. El Programa ASA contrata distintos seguros para los participantes.

## Su aporte

- Usted deberá desarrollar la propuesta de proyecto (en el formato global, junto con su entidad asociada). El Programa ASA lo ayudará con gusto.
- Colaborará con los participantes en cuanto a las formalidades de los viajes (por ejemplo, solicitar eventuales visas).
- Colaborará con el equipo del proyecto en cuestiones técnicas y organizativas de la preparación, la ejecución y el seguimiento de la fase de la pasantía en su país. A tal fin, también pondrá a disposición los recursos materiales necesarios. En este sentido, el

Programa ASA no puede brindar ningún tipo de ayuda (ni económica ni material).

- Adicional para ASA global:

### Organización colaboradora en el Sur Global:

Se hará cargo de la búsqueda y selección de postulantes en su país.

### Organización colaboradora en Alemania:

Colaborará con la búsqueda y selección de postulantes en su país.

Asistirá a los participantes del país contraparte en su entrada al país (reserva de avión y solicitud de visa), pondrá a disposición un alojamiento, colaborará con la superación de las barreras idiomáticas durante la estancia y asumirá el financiamiento compartido de la estancia de los participantes en Alemania (véase la sección "Financiamiento").

## Financiamiento

### Pasantía en África, Asia, América Latina o el Sur de Europa Oriental:

Los participantes de Alemania recibirán una beca parcial del Programa ASA que ascenderá a un promedio de 2,300 euros para colaborar con el sustento en el país respectivo.

- Adicional para ASA global:

Los participantes del sur percibirán un reintegro por gastos de aprox. 150 euros mensuales para la fase de pasantía en el propio país.

### Pasantía en Alemania (en el formato global)

En el formato global, el Programa ASA colabora con los participantes de países del Sur Global con una contribución de 814 euros al mes. Los participantes de Alemania cuentan con un respaldo económico de hasta 814 euros al mes. Los recursos del Programa ASA tienen el objetivo de financiar solo parcialmente la fase de pasantía en Alemania.

Los gastos adicionales, inclusive gastos de viaje de los participantes de los países contraparte (en total, mín. 25 por ciento de los gastos generados o mín. 814 euros por participante del país contraparte), deberán ser contribuidos por parte de la organización colaborante de Alemania.

## Ejemplos de proyectos ASA

- Teatro para fortalecer la democracia en Georgia
- Fútbol y aprendizaje global en Alemania y la Argentina
- Fuentes energéticas renovables en Alemania y Camerún

## Contacto

ASA-basis@engagement-global.de  
ASA-global@engagement-global.de

### ENGAGEMENT GLOBAL gGmbH / Programa ASA

Lützowufer 6-9 · 10785 Berlín

Tel.: +49 (30) 25 48 20 · Fax: +49 (30) 25 48 23 59

Correo electrónico: info@asa-programm.de

## Más información en [www.asa-programm.de](http://www.asa-programm.de)